

*Questions orales*

[Traduction]

**L'AGRICULTURE****LE TAUX DE SUICIDE CHEZ LES AGRICULTEURS**

**M. Vic Althouse (Humboldt-Lake Centre):** Monsieur le Président, le rapport d'un groupe d'étude de l'Ontario a fait état d'un phénomène inquiétant, l'augmentation du taux de suicide dans nos campagnes. Cette forme de mortalité est celle qui progresse le plus au sein des familles d'agriculteurs. L'agriculture a toujours été un métier dangereux dont le taux d'accident est égal à celui qui prévaut chez les travailleurs forestiers et les mineurs, mais voilà maintenant que le nombre de suicides dans ce secteur dépasse le nombre d'accidents.

La situation actuelle exerce des répercussions profondes sur la famille de l'agriculteur: le cadet accumule les échecs scolaires et souffre de troubles émotifs, l'épouse se ronge les sangs en silence à la perspective d'une rupture familiale et le mari se met à boire pour oublier ses soucis. L'absence de prestations de chômage et l'admissibilité fort restreinte des agriculteurs à l'assistance publique ont aggravé encore davantage la situation de bon nombre d'entre eux que la conjoncture accule inexorablement à la faillite. Notre régime de sécurité sociale tant vanté ne leur est pas d'un grand secours. Pourtant, le gouvernement avait promis de faire bien davantage pour eux. Ils méritent mieux, en tout cas, que le désespoir et la ruine.

\* \* \*

● (1415)

**LA CHAMBRE DES COMMUNES****PRÉSENCE À LA TRIBUNE DU MINISTRE DES PARCS ET DES RESSOURCES RENOUVELABLES DE LA SASKATCHEWAN**

**M. le Président:** Puis-je attirer l'attention de la Chambre sur la présence aujourd'hui à la tribune de l'honorable Colin Maxwell, ministre des Parcs et des Ressources renouvelables de la Saskatchewan.

**Des voix:** Bravo!

**QUESTIONS ORALES**

[Traduction]

**EXPO 86****LES EXPULSIONS FAITES PAR DES HÔTELS RÉSIDENTIELS DE VANCOUVER**

**Le très hon. John N. Turner (chef de l'opposition):** Monsieur le Président, j'ai pris l'engagement auprès des résidents du centre est de Vancouver de poser cette question au premier ministre à son retour à la Chambre.

Dans le courant du mois, le premier ministre va se rendre à Vancouver pour y participer à l'ouverture d'Expo 86, qui sera un triomphe pour le Canada et qui fera profondément honneur à la Colombie-Britannique et à notre pays. Le premier ministre n'est pas sans savoir, j'en suis sûr, qu'il y a depuis quelque temps une ombre au tableau: des centaines de vieillards ont été

mis à la porte d'hôtels résidentiels qui veulent profiter des possibilités de profit à court terme que permettra l'Expo.

Le premier ministre accepterait-il de téléphoner au premier ministre de la Colombie-Britannique pour lui suggérer, comme l'a fait le conseil municipal de Vancouver, d'imposer un moratoire durant l'Expo afin d'empêcher que ces expulsions se poursuivent ou que les loyers n'augmentent de façon excessive, et de mettre fin à ces mauvais traitements auxquels les faibles et les vieillards sont sans cesse soumis?

**L'hon. Don Mazankowski (ministre des Transports):** Monsieur le Président, je suis tout à fait d'accord avec ce que le très honorable représentant a dit à propos d'Expo 86 et du succès qu'aura cette manifestation, et je conviens aussi que le problème mentionné par le très honorable représentant a en quelque sorte terni ce tableau.

J'ai personnellement parlé au premier ministre de cette question et j'ai écrit aux ministres responsables pour leur exprimer notre souci et l'espoir de les voir prendre les mesures correctives voulues.

**M. Turner (Vancouver Quadra):** Monsieur le Président, le ministre des Transports était à Vancouver durant la fin de semaine du centenaire à titre de ministre responsable d'Expo 86. Il est conscient de la gravité du problème, mais je crois, sauf le respect que je lui dois, que seul le premier ministre est en mesure de faire prendre conscience au premier ministre de la Colombie-Britannique de la gravité de la situation.

\* \* \*

**LE LOGEMENT****ON DEMANDE D'ACCORDER LA PRIORITÉ AUX LOGEMENTS SOCIAUX**

**Le très hon. John N. Turner (chef de l'opposition):** Ma question supplémentaire, monsieur le Président, s'adresse au ministre du Travail qui est responsable du logement. Il sait qu'il y a une crise des logements sociaux à Vancouver. Il sait que tous les crédits ont été gelés cette année, à l'exception d'un débloccage hier pour les logements coopératifs.

Le ministre pourrait-il, quand il ira à Vancouver le 24 avril rencontrer son homologue provincial, insister dans tout accord avec la Colombie-Britannique pour qu'on accorde la priorité aux logements sociaux coopératifs à but non lucratif et que le gouvernement fédéral conserve une certaine présence lors de la signature de cette entente?

**L'hon. Bill McKnight (ministre du Travail):** Monsieur le Président, je me réjouis de l'intérêt que le représentant porte aux logements coopératifs. Je lui signale toutefois que le programme concernant les logements coopératifs est le seul programme du gouvernement fédéral qui ne sera pas entièrement canalisé sur un groupe cible.

Le député a formulé une inquiétude au sujet des économiquement faibles du Canada. Chaque dollar, à l'exception du programme de logements coopératifs, sera à 100 p. 100 canalisé vers les familles canadiennes dans le besoin.